



Memorandum o soglasju med Uradom Republike Slovenije za intelektualno lastnino in Višegrajskim patentnim inštitutom

GLEDE NA TO, da je Urad Republike Slovenije za intelektualno lastnino (v nadaljnjem besedilu: URSIL) osrednja upravna institucija Republike Slovenije za področje pravic intelektualne lastnine,

GLEDE NA TO, da je Višegrajski patentni inštitut (v nadaljnjem besedilu: VPI) meddržavna organizacija, ki so jo ustanovile države Višegrajske skupine (v nadaljnjem besedilu: države V4) za sodelovanje na področju patentov in deluje kot organ za mednarodno poizvedbo in predhodni preizkus v skladu s Pogodbo o sodelovanju na področju patentov (PCT),

PO dvostranskem posvetovanju med URSIL in VPI v letu 2023,

V ŽELJI razviti okrepljeno sodelovanje med URSIL in VPI (v nadaljnjem besedilu: pogodbenika) v interesu inovativnih podjetij, raziskovalnih ustanov, univerz in posameznih izumiteljev v Republiki Sloveniji in v državah V4, da bi povečali njihovo ozaveščenost o PCT in dodatno spodbudili njihovo sodelovanje,

OB SPOŠTOVANJU enakosti, vzajemnosti in obojestranske koristi pogodbenikov,

OB PRIZNAVANJU, da je namen tega Memoranduma o soglasju (v nadaljnjem besedilu: ta memorandum) ustvariti okvir za sodelovanje v obojestransko korist,

sta pogodbenika dosegla naslednje soglasje:

1. ČLEN NAMEN

Cilj tega memoranduma je z dejavnostmi pogodbenikov podpreti inovacijske ekosisteme Republike Slovenije in držav V4.

2. ČLEN OBLIKA SODELOVANJA

Pogodbenika se strinjata, da se bosta medsebojno obveščala o dejavnostih v skupnem interesu.

3. ČLEN OBSEG SODELOVANJA

Pogodbenika nameravata svoje sodelovanje osredotočiti na naslednja področja:

- ozaveščanje o patentiranju (seminarji, simpoziji in drugo, npr. znanstvena srečanja),
- izmenjavo strokovnjakov in posvetovanja,
- ozaveščanje o spodbudah in različnih vrstah podpore za izumitelje ter MSP,
- sodelovanje pri ozaveščanju glede storitev VPU na področju komercialnih poizvedb (Svetovne patentne poizvedbene storitve, GPSS),
- širjenje poznavanja možnosti imetnikov slovenskih nacionalnih patentov, da v uradnih postopkih
 pred URSIL uporabljajo storitev Poizvedba o novosti s predhodnim poročilom o patentabilnosti,
 NSPPR (v okviru GPSS),
- začetek nadaljnjih skupnih projektov in drugega sodelovanja s soglasjem pogodbenikov.

4. ČLEN FINANCIRANJE

Pogodbenika bosta sodelovanje v okviru tega memoranduma financirala s sredstvi, dodeljenimi v njunih proračunih, v skladu z njihovo razpoložljivostjo in vplivom na proračun.

5. ČLEN ODNOSI Z JAVNOSTMI

Pogodbenika bosta spodbujala sodelovanje po tem memorandumu prek sredstvih javnega obveščanja ali na kakršen koli drug način za razširjanje informacij javnosti.

6. ČLEN REŠEVANJE RAZHAJANJ

Vsa razhajanja zaradi različne razlage in izvajanja tega memoranduma bosta pogodbenika sporazumno reševala s posvetovanjem.

7. ČLEN PRAVICE INTELEKTUALNE LASTNINE

Ta memorandum upošteva politike na področju pravic intelektualne lastnine, ki sta jih vzpostavila pogodbenika.

8. ČLEN ZAČETEK, NADALJEVANJE, PRENEHANJE IN SPREMEMBE

Ta memorandum začne veljati na dan, ko ga podpišeta oba pogodbenika. Ta memorandum velja za nedoločen čas.

Vsak udeleženec lahko ta memorandum kadar koli odpove. O odpovedi se obvesti drugega udeleženca. Odpoved začne veljati dva meseca po datumu prejema takega obvestila.

Ta memorandum lahko kadar koli preneha veljati s pisnim soglasjem pogodbenikov.

Ta memorandum se lahko spremeni le z medsebojnim pisnim soglasjem pogodbenikov. Prenehanje veljavnosti tega memoranduma ne vpliva na veljavnost ali trajanje sodelovanja, ki je bilo oblikovano v času njegove veljavnosti, razen če se pogodbenika skupaj ne odločita drugače.

Podpisano v dveh izvodih v angleškem in slovenskem jeziku.

V Ljubljani, 30. novembra 2023

Karin Žvokelj Direktorica Urad RS za intelektualno lastnino

7000

Johanna Stadler Direktorica Višegrajski patentni inštitut





Memorandum of Understanding between the Slovenian Intellectual Property Office and the Visegrad Patent Institute

WHEREAS the Slovenian Intellectual Property Office (hereinafter referred to as the "SIPO") is the central administrative institution of the Republic of Slovenia for intellectual property rights,

WHEREAS the Visegrad Patent Institute (hereinafter referred to as the "VPI") is an intergovernmental organization established by the states of the Visegrad Group (hereinafter referred to as the "V4 countries"), for cooperation in the field of patents and operates as an International Searching and Preliminary Examining Authority under the Patent Cooperation Treaty (PCT),

FOLLOWING the bilateral consultation between the SIPO and the VPI during 2023,

DESIRING to develop enhanced cooperation between the SIPO and the VPI (hereinafter referred to as the "Parties") in the interest of innovative enterprises, research institutions, universities and individual inventors of the Republic of Slovenia and the V4 countries in order to raise their awareness of the PCT and further foster their cooperation activities,

RESPECTING equality, reciprocity, mutual benefit of the Parties,

RECOGNIZING that the intention of this Memorandum of Understanding (hereinafter referred to as "this Memorandum") shall be to create the frame of mutually beneficial cooperation activities,

THEREFORE, the Parties have reached the following understanding:

ARTICLE 1 OBJECTIVE

The objective of this Memorandum is to support the innovation ecosystems of the Republic of Slovenia and the V4 countries by the activities of the Parties.

ARTICLE 2 FORMAT OF COOPERATION

The Parties agree to inform each other on activities of mutual interest.

ARTICLE 3 SCOPE OF COOPERATION

The Parties intend to focus their cooperation on the following areas:

- raising awareness on patenting (seminars, symposia and other, e.g. scientific meetings),
- exchange of experts and consultations,
- · raising awareness on incentives and various types of support for inventors and SMEs,
- cooperation in respect of the awareness raising activities concerning the commercial search services
 of the VPI (Global Patent Search Services, GPSS),
- promoting the possibility for holders of Slovenian national patents to use Novelty Search with Preliminary Patentability Report, NSPPR (in the framework of GPSS) in official procedures before the SIPO,
- initiating further joint projects and other cooperation activities by mutual consent of the Parties.

ARTICLE 4 FINANCING

The Parties will finance the cooperative activities under this Memorandum with the resources allocated in their respective budgets, according to their availability and budgetary impact.

ARTICLE 5 PUBLIC RELATIONS

The Parties will promote the cooperative activities carried out under this Memorandum, through the mass media or any other means of disseminating information to the public.

ARTICLE 6 RESOLUTION OF DIFFERENCES

Any differences arising from the interpretation and implementation of this Memorandum will be amicably resolved through consultation between the Parties.

ARTICLE 7 INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS

This Memorandum will respect policies related to Intellectual Property Rights established by the Parties.

ARTICLE 8 COMMENCEMENT, CONTINUATION, DISCONTINUATION AND MODIFICATION

This Memorandum will become valid on the date of its signature by both Parties. This Memorandum will remain valid for an indefinite period.

Any Participant may at any time denounce this Memorandum. Denunciation shall be notified to the other Participant. It shall take effect two months after the date of receipt of such notification.

This Memorandum may be terminated at any time by the written consent of the Parties.

This Memorandum may be amended only by mutual written consent of the Parties. The termination of this Memorandum will not affect the validity or duration of the cooperative activities formalized while it was in effect, unless otherwise jointly decided by the Parties.

Signed in two copies in the English and Slovenian language.

Done in Ljubljana, on 30th November 2023

Karin Žvokelj
Director
Slovenian Intellectual Property Office

Zuste S.

Johanna Stadler
Director
Visegrad Patent Institute